



飛騰刺青 • I-TATTOO TDL

合辦

2018 • 第六屆  
香港中國國際紋身展

日期：2018年9月21至23日

時間：中午12時至晚上10時

場地：香港九龍承豐道33號啟德郵輪碼頭2樓 Hall A

#### 紋身展資料、規條及守則

1. 參展流程
2. 展位資料
3. 參展守則
4. 流程及賽事須知

## 1. 參展程序

如欲參展者，請按照以下流程申請：

### a) 初部審批

#### 中國地區（香港、澳門除外）

請將以下資料以電郵方式發往上海 I-Tattoo 「[TDL@i-tattoo.net](mailto:TDL@i-tattoo.net)」。查詢可致電「+86 18516322105」或加微信「I-TATTOO\_TDL」：

- 紋身店/商戶名稱及紋身師/商戶聯絡人名稱
- 紋身店/商戶地址或網址（以供主辦單位參考用）
- 參展紋身師最近期的 5 幅作品（以供主辦單位審批）
- 參展紋身師曾為客席紋身師的紋身店名稱（如適用）

#### 中國以外所有地區（包括香港、澳門）

請將以下資料以電郵方式發往「[hkcitattooconvention@gmail.com](mailto:hkcitattooconvention@gmail.com)」。查詢可加微信「HKCITC」：

- 紋身店/商戶名稱及紋身師/商戶聯絡人名稱
- 紋身店/商戶地址或網址（以供主辦單位參考用）
- 參展紋身師最近期的 5 幅作品（以供主辦單位審批）
- 參展紋身師曾為客席紋身師的紋身店名稱（如適用）

### b) 審批結果

審批通過後，申請者將收到確認電郵，申請者必需於 7 個工作天內按指示將所需資料以電郵方式回覆：

- 填寫完畢的參展申請表
- 個人護照證件照和身份証/港澳通行証/護照副本（作登記核實及申請參加展會工作証申請之用）
- 展位租用費用的付款單據副本（請把付款單據正本帶往參展作登記用）
- 已簽名的紋身展資料、規條及守則
- 個人宣傳照 1 張和 5 張作品的 JPG 檔（作電子媒體宣傳用）
- 其他（不同地區所需會有差異）

### c) 參展確認

- 核實後，參展者將會收一份電子「參展確認書」以作記錄及登記用，參展者必需將此確認書帶往參展
- 1 個展位只供 1 位紋身師工作，一位參展紋身師可攜同兩位助理免費入場，其他包括模特兒均需購票
- 所有已登記之紋身師/參展商，一經主辦單位確認後，其展位不得轉讓或轉賣給他人
- 一經確認後，已付之展位費將不作退還

## 2. 展位資料

### 2.1 展位類型

a) 紋身師展位（只供一位參展紋身師使用）

結構：鋁質組合，以黑色或白色背板相隔

呎寸：3 米 x 1.5 米

費用：港幣/人民幣 5,000 元

b) 商戶展位

呎寸：3 米 x 4 米

費用：港幣/人民幣 15,000 元

c) 商戶展位

呎寸：4 米 x 6 米

費用：港幣/人民幣 30,000 元

### 2.2 主辦單位將提供以下物品給每一位紋身師/參展商：

a) 標牌

- 1 塊以黑字印刷附有紋身師/紋身店/參展商中英文名字的標牌
- 有關資料必須在參展表裡例明以便大會製作，逾期提供者需自行製作，主辦單位將不予協助

b) 設備

- 1 張工作枱（1,300mm 長 x 700mm 闊 x 750mm 高）
- 1 張小工作枱
- 2 張摺椅
- 1 個廢紙桶
- 1 個供電拖板
- 場館有足夠的燈光但紋身師/參展商亦可自備工作燈

c) 電力

香港所有電力供應為 220 瓦 (+6%)，單插頭 50Hz 或 380 伏特 (+6%)，三腳插頭 50Hz

- 兩組 13 安培單插頭（最高可達 500 瓦）
- 兩組 100 瓦射燈作標牌之用

### 2.3 展位須知

- 所有展位均由主辦單位之承辦商設計及裝嵌，基本設備亦由主辦單位之承辦商提供，主辦單位保留一切於展覽會正式開始前所作任何改動之權利
- 每位紋身師/參展商均有責任保持展位與展位之間的通道暢通無阻以免因大量入場人仕聚集於某個展位而導致擠塞及對兩旁的紋身師/參展商形成不公的情況
- 場地所有通道嚴禁用作展示、擺放或售買任何形式之作品或商品
- 主辦單位不建議紋身師/參展商私自更改或移除任何既定設施，如特別情況需作移動，必須先得

到主辦單位及其承辦商之批准

e) 主辦單位及其保安人員有權阻止上述之情況

### 3. 參展守則

#### a) 個人守則

- 按香港法例，未滿 18 歲之人仕均不可作紋身
- 所有紋身師/參展商/職員等均不可將其工作證或手帶轉讓/借給他人於場內工作或免費進場、授權他人使用或作販賣用途、一經發現主辦單位會立即作出處分，嚴重者更會被取消資格及要求立即離開場地
- 本展嚴禁任何對展位/會場牆身結構有影響或破壞之行為，如被發現，場館當局有權要求或透過主辦單位要求該人仕賠償損失/維修費
- 所有任何將有機會影響牆身、地板、天花之物如釘牆、不能清除之膠紙等等均不能使用。如有違規，場館當局有權要求或透過主辦單位要求該人仕賠償損失/維修費
- 所有紋身師/參展商需自行於展會最後一天（2018 年 9 月 23 日）退還所有額外向主辦單位租借之物品並確保無任何損毀，否則主辦單位有權要求該人仕賠償損失/維修費
- 紋身師/參展商均不可作塗鴉、釘孔等任何破壞展位間格之舉，場館（啟德輪碼頭管理處）有權要求違規者每次罰款港幣 500 元

#### b) 展品/裝置

- 按香港法例規定，主辦單位嚴禁任何紋身師/參展商售賣複製或翻版產品，一經發現或被他人舉報，將會被扣起至完展覽完畢方作交還，請各紋身師/參展商自重
- 所有廣告及展品只可於展位內展示
- 紋身師/參展商需小心看管其展品，主辦單位對一切損失概不負責
- 紋身師可於其所屬展位售賣海報、藝術作品、明信片、恤衫等但如欲售賣任何紋身器材必須先通知及得到主辦單位的許可及批准以免產生任何抵觸
- 所有紋身師/參展商展品、招牌、任何標牌等高度均不可超過 2.5 米
- 所有電子裝置包括照明系統等均必須符合香港機電工程署《電力條例》的規定，紋身師/參展商不可安裝任何可導致短路之裝置，所有插頭亦需符合香港本地電力裝置規定
- 所有電力裝置及大制必須於安裝前預先得到主辦單位及合法承辦商認可

#### c) 餐飲與吸煙條例

- 場館內有小食及飲品可供購買，所有場外之飲食均不可帶進場內
- 按香港法例，本場館內嚴禁吸煙，如被保安人員或其他人士舉報，一經定罪可罰款港幣 1,500 元，吸煙人仕可於指定吸煙區吸煙

#### d) 保險

- 主辦單位將不對紋身師/參展商及其所有參加者的保險事宜負責，所有紋身師/參展商必須

自行保管其帶來之貴重物品

e) 紋身示範

- 紋身展示之示範必須符合有關之安全規定，如有任何違規情況，主辦單位有權隨時終止有關之行為

f) 儲物

- 主辦單位不設儲物，敬請各紋身師/參展商及其承辦商自行保管財物

g) 海報/刊物

- 所有帶有政治性文字標語，橫額及有違反主辦單位主題之海報/刊物均不可於場館內出現，一經發現，主辦單位保安人員有權沒收

h) 防火設備

- 基於香港《消防條例》，所有防火設備需有有效及有效之防火物料及於特定之地方放置消防筒

i) 職業安全

- 所有紋身師/參展商於安裝及拆卸時，必須根據香港政府《職業性安全及健康條例》進行如工地安全、提供所有必須之安全設備、有有效人員駐場為持治安等

## 4. 流程及賽事須知

### 4.1 登記及佈置

- 所有紋身師/參展商只可於以下兩個時段親身到會場登記入展位及佈置其所屬之展位：
  - a) 參展商：2018年9月20日下午6時至10時
  - b) 紋身師：2018年9月21日早上9時至中午12時
- 所有紋身師/參展商進場前必須戴上主辦單位提供之名牌或手帶
- 名牌或手帶會登記入展時由證記人員派發
- 所有未經登記之紋身師/參展商及其承辦公司/人員均不予進出場地
- 展位佈置及展品之拆除可於展覽最後一天（2018年9月23日）晚上9時後進行
- 所有紋身師/參展商之私人佈置/設施必須於限期前拆走及移離，未經移離之物品將會視作廢物處理，而紋身師/參展商亦需支付有關之廢物處理及棄掉費用

### 4.2 開幕儀式

開幕儀式定於展覽開始第一天（2018年9月21日）正午12時舉行，屆時將會有醒獅匯演及團體照

### 4.3 紋身展比賽詳情

#### a) 費用

- 所有紋身師如欲參加紋身展比賽必需每次支付港幣 100 元報名/手續費
- 報名參賽時間將會列明於登記當天所派發之登記資訊中
- 比賽時間將會列明於登記當天所派發之登記資訊中，同日頒發獎項

#### b) 賽事

##### i) 第一日之賽事 (2018 年 9 月 21 日)

- 共有彩色傳統、黑白、歐美三個組別 (School Woks、黑白彩色均合資格參賽)
- 各組別冠、亞、季軍各一名
- 獎座各一
- 由專業評審團評分

##### ii) 第二日之賽事 (2018 年 9 月 22 日)

- 共有彩色傳統、黑白、歐美三個組別 (School Woks、黑白彩色均合資格參賽)
- 各組別冠、亞、季軍各一名
- 獎座各一
- 由專業評審團評分

##### iii) 第三日之賽事 (2018 年 9 月 23 日)

- 共有彩色傳統、黑白、歐美三個組別 (School Woks、黑白彩色均合資格參賽)
- 各組別冠、亞、季軍各一名
- 獎座各一
- 由專業評審團評分

##### iv) 第三日之全場最佳作品大獎 (2018 年 9 月 23 日)

- 由專業評審決議，於三天參展冠軍作品得獎者中選出全場最佳作品
- 獲得全場最佳作者可獲得特別獎項，詳情稍後公佈

通過簽署此份文件，你同意遵循和堅持上述的條款和條件 —

簽名：\_\_\_\_\_

姓名：\_\_\_\_\_

日期：\_\_\_\_\_